



Australian Government

## 澳大利亚食品标签变得更加清晰

澳大利亚政府正式推出新的食品标签，这样消费者就能更清晰地看出所购买的产品是在哪里生长、生产、制造或包装的。

这些标签简单易懂，一眼就能看出产品的产地，消费者就能对所购买的食物做出清晰知情的决定。

### 当前情况？

食品企业已开始使用这些简单易懂的标签，只需一眼就能看出食品在哪里生长、生产、制造或包装。通过这些标签，消费者也能看出有多少比例的原料来自澳大利亚。

多数在澳大利亚生产、生长或制造的商品，均有袋鼠标记。文字和长条图会显示澳大利亚原料的占比。

对于进口食品，标签会清晰显示原产国。

在澳大利亚包装的食品，仅通过一个长条图显示澳大利亚原料的占比。



#### ‘Grown in’ (澳大利亚生长)

适用于所有原料均在澳大利亚生长的食品。



#### ‘Product of’ (澳大利亚生产)

适用于所有原料均来自澳大利亚且所有主要加工流程都是在澳大利亚完成的食品。



#### ‘Made in’ (澳大利亚制造)

是指原料来自澳大利亚或海外且主要加工流程在澳大利亚完成的食品。



#### ‘Packed in’ (澳大利亚包装)

仅通过一个长条图显示澳大利亚原料的占比。



所有在澳大利亚境外生产、制造、生长或包装的进口食品均必须在标签上显示原产国。

## 无需标签的食品

新标签适用于在澳大利亚零售的一系列食品，但在餐厅、咖啡厅、外卖店或学校销售的食品除外。

一些零售食品无需使用袋鼠标记或显示澳大利亚原料比例，这些食品包括：

- 调味品
- 糖果
- 饼干和点心
- 瓶装水
- 软饮料和运动饮料
- 茶和咖啡
- 酒精饮料

这些食品仍要声明其生长、生产、制造或包装地。这些食品也可自愿使用带有这些额外信息的新标签。

## 企业将会更新标签

食品企业将会对每一样食品使用上最适宜的标签，确保消费者能对所购食品做出知情决定。

我们将为企业提供相关信息和指导，协助其保证标签能准确描述食品情况。

## 为什么要实施新规定？

### 消费者希望做出知情决定

多年来，澳大利亚民众一直要求修改食品标签上的原产地声明。消费者希望这些声明更加清晰、更有意义、更加准确、更便于查找。

但直到现在，原产国标签仍常常不够清晰明确。消费者很难看出‘made in’(澳大利亚制造)和‘product of’(澳大利亚生产)之间的差别。新标签则更方便消费者理解，这样他们就能在超市、果蔬商店或市场中快速做出知情决定。

## 什么时候开始实施？

### 企业现正更新标签

新的原产国标签规定自 2016 年 7 月 1 日起生效，有两年过渡期，让企业有时间在销售现有库存的同时，实施这项变革。这就是说，随着时间，消费者会在产品上看到越来越多的标签。

过渡期结束时仍贴有旧标签的产品，仍可在保质期结束前继续销售。2018 年 7 月 1 日后所贴标签的食品，必须遵守新规定。

欲知详情，请浏览 [foodlabels.industry.gov.au](http://foodlabels.industry.gov.au)

### 您在澳大利亚销售食品吗？

欲知新实施的原产国标签对您的企业有何影响，请浏览：[business.gov.au/foodlabels](http://business.gov.au/foodlabels)